

France-Hayange: Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

OJ S 149/2015 05/08/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Sydelon

Postal address: Hôtel de Communauté, 10 rue de Wendel, BP 20176

Town: Hayange Cedex

Postal code: 57705

Country: France

For the attention of: M. le président

E-mail: marchespublics.sydelon@agglo-valdefensch.fr

Telephone: +33 382868181

Fax: +33 382868182

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://cavf.marcoweb.fr>Address of the buyer profile: <http://cavf.marcoweb.fr>**Additional information can be obtained from:**

Official name: Syndicat mixte de transport et de traitement des déchets ménagers et assimilés de Lorraine Nord

Postal address: Hôtel de Communauté, pôle commande publique, 10 rue de Wendel, BP 20176

Town: Hayange Cedex

Postal code: 57705

Contact person: Pôle commande publique

E-mail: marchespublics.sydelon@agglo-valdefensch.fr

Telephone: +33 382868181

Internet address: <http://cavf.marcoweb.fr>**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Syndicat mixte de transport et de traitement des déchets ménagers et assimilés de Lorraine Nord

Postal address: Hôtel de Communauté, pôle commande publique, 10 rue de Wendel, BP 20176

Town: Hayange Cedex

Postal code: 57705

Internet address: <http://cavf.marcoweb.fr>**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Syndicat mixte de transport et de traitement des déchets ménagers et assimilés de Lorraine Nord

Postal address: Hôtel de Communauté, pôle commande publique, 10 rue de Wendel, BP 20176

Town: Hayange Cedex

Postal code: 57705

Internet address: <http://cavf.marcoweb.fr>

I.2. Type of the contracting authority

Other

I.3. Main activity

Other: Syndicat

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Prestations de service en vue du traitement et de l'exploitation des déchets issus des déchèteries du Sydelon.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: Territoire du Sydelon.

NUTS code FR413 Moselle

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

La consultation a pour objet les prestations de service en vue du traitement et de l'exploitation des déchets issus des déchèteries implantées sur le territoire du Sydelon. Cette structure regroupe:

- la Communauté d'agglomération Portes de France Thionville (CAPFT),
 - la Communauté d'agglomération du Val de Fensch (CAVF),
 - la Communauté de communes de Cattenom et environs (CCCE),
 - la Communauté de communes des 3 Frontières (CC3F) soit environ 183 500 habitants.
- Le marché est divisé en 8 lots distincts.

II.1.6. CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Marché séparé ordinaire. Les marchés sont conclus pour une période initiale de 3 (trois) ans à

compter de la notification du contrat. Les marchés pourront être reconduit pour une période de 1 (un) an pour une durée maximale de reconduction de 1 an.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Les marchés sont conclus pour une période initiale de 3 (trois) ans à compter de la notification du contrat. Les marchés pourront être reconduit pour une période de 1 (un) an pour une durée maximale de reconduction de 1 an.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 01

Lot title: Traitement des déchets tout venant des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de traitement du tout venant issu des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon dans un centre agréé ou dans un ISDND à condition que ce dernier garantisse la valorisation des biogaz à plus de 75 % afin de rendre éligible le Sydelon à une TGAP à taux réduit. Les quantités annuelles sont estimées à 9 050 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

9050 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 02

Lot title: Traitement des ferrailles des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation des ferrailles issues des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 700 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

700 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 03

Lot title: Traitement du bois des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation du bois issu des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 5 450 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

5 450 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 04

Lot title: Traitement du carton des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation du carton issu des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 900 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

900 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 05

Lot title: Traitement des DMS des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation des déchets ménagers spéciaux (DMS) issus des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 293 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

293 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 06

Lot title: Traitement des gravats des déchèteries du Sydelon

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation des gravats issus des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 14 000 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

14000 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 07

Lot title: Traitement des batteries

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation des batteries issues des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 50 unités.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

50 unités annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 08

Lot title: Compostage des végétaux

1) Short description

Il s'agit d'assurer, dès le 1.1.2016, la continuité des services existants à savoir la prestation de valorisation des végétaux issus des déchèteries installées sur le territoire du Sydelon. Les quantités annuelles sont estimées à 9 100 tonnes.

2) CPV code(s)

90513000 Non-hazardous refuse and waste treatment and disposal services

3) Quantity or scope

9 100 tonnes annuelles.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Garantie à première demande couvrant 100 % du montant de l'avance.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Articles 86 à 111 du code des marchés publics français. Caractéristiques des prix: prix unitaires. Modalités de variation des prix: révision périodique, annuelle. Une avance de 5 % sera accordée dans les conditions prévues au contrat. Modalité de règlement des comptes: selon les modalités du CCAG-FCS. Le délai global de paiement est de 30 jours. Modalités de financements: fonds propres.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Groupeement conjoint avec mandataire solidaire.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Les marchés débiteront à compter de la date fixée par l'ordre de service.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judiciaire;

Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas mentionnés à l'article 43 du CMP, à dater et signer;

Renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée aux articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du code du travail;

Déclaration sur l'honneur pour justifier d'avoir, au 31 décembre de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation, mis en œuvre l'obligation de négociation prévue à l'article L. 2242-5 du code du travail ou, à défaut, avoir réalisé ou engagé la régularisation de cette situation à la date de la soumission, à dater et signer;

Autorisation spécifique ou preuve de l'appartenance à une organisation spécifique permettant de fournir le service dans le pays d'origine du candidat.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les services objet du contrat, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles; Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années;

Liste des principaux services similaires à la présente consultation effectués au cours des 3 dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé. Les prestations de services sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration de l'opérateur économique;

Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de contrats de même nature.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Prix des prestations. Weighting 50

2. Valeur technique. Weighting 50

3. Valeur technique: sous-critère n° 1: organisation générale: sous-sous-critère n° 1: description générale de la ou des techniques utilisées pour le traitement et la valorisation des déchets selon le lot: 25 %; sous-sous-critère n° 2: modalités de réception des déchets: 15 %. Weighting 40

4. Valeur technique: sous-critère n° 2: organisation particulière: sous-sous-critère n° 1: méthodologie de transmission des informations au Sydelon en fonction de chaque structure membre et du tonnage: 8 %. Weighting 8

5. Valeur technique: sous-critère n° 3: bilan annuel. Weighting 2

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

SYDE2015-02-002

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

11.9.2015 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 90 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders**Section VI: Complementary information**

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Le pouvoir adjudicateur applique le principe «Dites-le nous une fois». Par conséquent, les candidats ne sont pas tenus de fournir les documents et renseignements qui ont déjà été transmis dans le cadre d'une précédente consultation et qui demeurent valables. Les candidats doivent utiliser les formulaires Dc1 (lettre de candidature) et Dc2 (déclaration du candidat) pour présenter leur candidature. Ces documents sont disponibles gratuitement sur le site www.economie.gouv.fr. Les offres peuvent être transmises par lettre recommandée avec accusé de réception ou déposées contre récépissé. Dématérialisation des procédures: l'organisme acheteur préconise la transmission des plis par voie papier. Il accepte cependant les plis adressés par d'autres moyens permettant d'en garantir la confidentialité et la date de réception. Les modalités de transmission électronique des plis sont définies dans le règlement de la consultation.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 31.7.2015.

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Strasbourg

Postal address: 31 avenue de la Paix

Town: Strasbourg

Postal code: 67070

Telephone: +33 388212323

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Voies et délais des recours dont dispose le candidat:

Référé précontractuel prévu aux articles L.551-1 à L.551-12 et R. 551-1 à R. 551-6 du code de justice administrative (CJA), et pouvant être exercé avant la signature du contrat.

Référé contractuel prévu aux articles L.551-13 à L.551-23 du CJA, et pouvant être exercé dans les délais prévus à l'article R. 551-7 du CJA.

Recours de pleine juridiction en contestation de la validité du contrat dans un délai de 2 mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées (jurisprudence «Tarn-et-Garonne» du 4.4.2014).

Recours pour excès de pouvoir en cas de déclaration d'infructuosité de la procédure dans un délai de 2 mois à compter de la notification du courrier de déclaration d'infructuosité.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

31.7.2015